

ORGANISATION MONDIALE DU COMMERCE

WT/L/569
7 juin 2004

(04-2432)

INTRODUCTION DES MODIFICATIONS DU SYSTEME HARMONISE DE 1996 DANS LES LISTES DE CONCESSIONS TARIFAIRES DE L'OMC

Malaisie – Liste XXXIX

Décision du 17 mai 2004¹

Le Conseil général,

Considérant que, par leurs Décisions des 13 décembre 1995, 18 juillet 1996, 24 avril 1997, 22 octobre 1997, 24 avril 1998, 14 octobre 1998, 15 juin 1999, 4 novembre 1999, 3 mai 2000, 8 décembre 2000, 8 mai 2001, 13 mai 2002 et 24 juillet 2003², les Membres de l'OMC, agissant conformément aux dispositions du paragraphe 3 de l'article IX de l'Accord sur l'OMC, ont suspendu l'application des dispositions de l'article II du GATT de 1994 jusqu'au 30 avril 2004, pour permettre aux Membres énumérés dans l'annexe de mettre en application les amendements recommandés à la nomenclature du Système harmonisé;

Considérant que, par leur Décision du 8 mai 2001, les Membres de l'OMC sont aussi convenus que ce serait la dernière fois qu'une prorogation de la dérogation pour le SH96 serait accordée sur une base collective mais que cela n'empêcherait toutefois pas les Membres de demander des dérogations sur une base individuelle;

Notant que la Malaisie a demandé une dérogation pour les raisons exposées dans sa demande³;

Considérant que la Malaisie aurait besoin de plus de temps pour notifier au Secrétariat de l'OMC les corrections qu'elle a apportées à sa liste;

Agissant conformément aux dispositions du paragraphe 3 de l'article IX de l'Accord sur l'OMC;

Décide, compte tenu des circonstances exceptionnelles, de suspendre l'application des dispositions de l'article II du GATT de 1994 jusqu'au 30 avril 2005, pour permettre à la Malaisie de mettre en application les amendements recommandés à la nomenclature du Système harmonisé, sous réserve des conditions suivantes:

¹ Adoptée conformément aux Procédures de prise de décisions au titre des articles IX et XII de l'Accord sur l'OMC approuvées par le Conseil général en novembre 1995 (WT/L/93).

² WT/L/124 + Corr.1, WT/L/173, WT/L/216, WT/L/243, WT/L/268, WT/L/281, WT/L/303, WT/L/338, WT/L/351, WT/L/379, WT/L/400, WT/L/465 et WT/L/529.

³ G/L/676.

- i) dans les cas où cela sera nécessaire, la Malaisie engagera dans les moindres délais des négociations et des consultations avec les Membres intéressés conformément aux paragraphes 1 à 3 de l'article XXVIII du GATT de 1994;
 - ii) les négociations et consultations susmentionnées devront être terminées pour le 30 avril 2005 au plus tard;
 - iii) en attendant l'entrée en vigueur des résultats des négociations ou des consultations susmentionnées, les autres Membres auront la faculté, conformément à l'article XXVIII:3, de suspendre des concessions initialement négociées avec la Malaisie dans la mesure où ils considéreront que celle-ci n'offre pas une compensation suffisante.
-